

# Procès-verbal

LE JEUDI 11 JUIN 1992

(13)

[Traduction]

Le Comité permanent de la santé et du bien-être social, des affaires sociales, du troisième âge et de la condition féminine se réunit à huis clos à 9 h 45, dans la salle 371 de l'édifice de l'Ouest, sous la présidence de Barbara Greene (*présidente*).

*Membres du Comité présents:* Edna Anderson, Barbara Greene, Barbara Sparrow, Stan Wilbee.

*Membres suppléants présents:* Dawn Black remplace Jim Karpoff; Shirley Maheu remplace David Walker.

*Aussi présents:* Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement: Tom Curren, Sandra Harder et Odette Madore, attachés de recherche.

La présidente présente le deuxième rapport du Sous-comité des questions de santé.

Il est convenu, — Que le Comité demande à la présidente de présenter à la Chambre le deuxième rapport du Sous-comité des questions de santé, comme cinquième rapport du Comité permanent.

Il est convenu, — Qu'en application de l'article 109, le Comité demande au gouvernement de déposer une réponse globale à son rapport.

Il est convenu, — Que le Comité fasse tirer son rapport à 3 000 exemplaires, format bilingue, tête-bêche, avec couverture distinctive.

À 9 h 47, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation de la présidente.

*Le greffier du Comité*

Eugene Morawski